

# Amorini che suonano il liuto

Ferrari Gaudenzio



Link risorsa: <https://www.lombardiabeniculturali.it/opere-arte/schede/C0050-00597/>

Scheda SIRBeC: <https://www.lombardiabeniculturali.it/opere-arte/schede-complete/C0050-00597/>

## CODICI

Unità operativa: C0050

Numero scheda: 597

Codice scheda: C0050-00597

Visibilità scheda: 3

Utilizzo scheda per diffusione: 03

Tipo scheda: OA

Livello ricerca: P

### CODICE UNIVOCO

Codice regione: 03

Numero catalogo generale: 02024366

Ente schedatore: R03/ Accademia Carrara

Ente competente: S27

## RELAZIONI

### RELAZIONI CON ALTRI BENI [1 / 4]

Tipo relazione: correlazione

Specifiche tipo relazione: correlazione stilistica

Tipo scheda: OA

Codice bene: 0302024364

Codice IDK della scheda correlata: C0050-00594

### RELAZIONI CON ALTRI BENI [2 / 4]

Tipo relazione: correlazione

Specifiche tipo relazione: correlazione stilistica

Tipo scheda: OA

Codice bene: 0302024365

Codice IDK della scheda correlata: C0050-00596

### RELAZIONI CON ALTRI BENI [3 / 4]

Tipo relazione: correlazione

Specifiche tipo relazione: correlazione stilistica

Tipo scheda: OA

Codice bene: 0302024399

Codice IDK della scheda correlata: C0050-00595

#### **RELAZIONI CON ALTRI BENI [4 / 4]**

Tipo relazione: è compreso

Tipo scheda: COL

Codice bene: 03

Codice IDK della scheda correlata: COL-LMD30-0000013

### **OGGETTO**

Gruppo oggetti: pittura

#### **OGGETTO**

Definizione: dipinto

Identificazione: elemento d'insieme

Disponibilità del bene: reale

#### **SOGGETTO**

Categoria generale: profano

Identificazione: Amorini che suonano il liuto

### **LOCALIZZAZIONE GEOGRAFICO-AMMINISTRATIVA**

#### **LOCALIZZAZIONE GEOGRAFICO-AMMINISTRATIVA ATTUALE**

Stato: Italia

Regione: Lombardia

Provincia: BG

Nome provincia: Bergamo

Codice ISTAT comune: 016024

Comune: Bergamo

#### **COLLOCAZIONE SPECIFICA**

Tipologia: museo

Denominazione: Accademia Carrara

Denominazione spazio viabilistico: Piazza Giacomo Carrara

Denominazione struttura conservativa - livello 1: Accademia Carrara

Tipologia struttura conservativa: museo

Collocazione originaria: SC

## ALTRE LOCALIZZAZIONI GEOGRAFICO-AMMINISTRATIVE

Tipo di localizzazione: luogo di provenienza

### LOCALIZZAZIONE GEOGRAFICO-AMMINISTRATIVA [1 / 6]

Stato: Italia

Regione: Piemonte

Provincia: NO

Comune: Romagnano Sesia

### COLLOCAZIONE SPECIFICA [1 / 6]

Denominazione struttura conservativa - livello 1: Collezione privata canonico Tettoni

### DATA [1 / 6]

Data ingresso: sec. XVIII

Data uscita: sec. XIX inizio

Tipo di localizzazione: luogo di provenienza

### LOCALIZZAZIONE GEOGRAFICO-AMMINISTRATIVA [2 / 6]

Stato: Italia

Regione: Lombardia

Provincia: MI

Comune: Milano

### COLLOCAZIONE SPECIFICA [2 / 6]

Denominazione struttura conservativa - livello 1: Collezione privata Monti Giovan Battista

### DATA [2 / 6]

Data ingresso: sec. XIX inizio

Data uscita: 1821

Tipo di localizzazione: luogo di provenienza

### LOCALIZZAZIONE GEOGRAFICO-AMMINISTRATIVA [3 / 6]

Stato: Italia

Regione: Lombardia

Provincia: MI

Comune: Milano

**COLLOCAZIONE SPECIFICA [3 / 6]**

Denominazione struttura conservativa - livello 1: Collezione privata Borromeo Gilberto

**DATA [3 / 6]**

Data ingresso: 1821

Data uscita: 1835

Tipo di localizzazione: luogo di provenienza

**LOCALIZZAZIONE GEOGRAFICO-AMMINISTRATIVA [4 / 6]**

Stato: Italia

Regione: Lombardia

Provincia: BG

Comune: Bergamo

**COLLOCAZIONE SPECIFICA [4 / 6]**

Tipologia: palazzo

Denominazione: Palazzo Lochis

Denominazione struttura conservativa - livello 1: Galleria Lochis Guglielmo

**DATA [4 / 6]**

Data ingresso: 1835

Data uscita: 1840 ca.

Tipo di localizzazione: luogo di provenienza

**LOCALIZZAZIONE GEOGRAFICO-AMMINISTRATIVA [5 / 6]**

Stato: Italia

Regione: Lombardia

Provincia: BG

Comune: Mozzo

Località: Crocetta

**COLLOCAZIONE SPECIFICA [5 / 6]**

Tipologia: villa

Denominazione: Villa Lochis

Denominazione struttura conservativa - livello 1: Pinacoteca Lochis Guglielmo

**DATA [5 / 6]**

Data ingresso: 1840 ca.

Data uscita: 1866

Tipo di localizzazione: luogo di provenienza

**LOCALIZZAZIONE GEOGRAFICO-AMMINISTRATIVA [6 / 6]**

Stato: Italia

Regione: Lombardia

Provincia: BG

Comune: Bergamo

**COLLOCAZIONE SPECIFICA [6 / 6]**

Tipologia: museo

Denominazione: Accademia Carrara

Denominazione struttura conservativa - livello 1: Accademia Carrara - Museo

Specifiche: sala 17 (BD), parete ovest, appeso a parete

**DATA [6 / 6]**

Data uscita: 2008

**DATI PATRIMONIALI E COLLEZIONI**

**INVENTARIO**

Data: 1881

Numero: 81LC00051

Transcodifica del numero di inventario: 81LC00051

**COLLEZIONI**

Denominazione: Fondo Lochis

**CRONOLOGIA**

**CRONOLOGIA GENERICA**

Secolo: sec. XVI

**CRONOLOGIA SPECIFICA**

Da: 1525

A: 1530

Motivazione cronologia: bibliografia

**DEFINIZIONE CULTURALE**

## AUTORE

Autore/Nome scelto: Ferrari Gaudenzio

Dati anagrafici/Periodo di attività: 1475/ 1546

Codice scheda autore: RL010-00894

Sigla per citazione: 00000647

Motivazione dell'attribuzione: bibliografia

Altre attribuzioni: Ferrari Gaudenzio, scuola

Altre attribuzioni: Ferrari Gaudenzio, maniera

Altre attribuzioni: Ferrari Gaudenzio (?)

## COMMITTENZA

Data: 1525-1530

Luogo: Romagnano Sesia, Novara, Palazzo Tettoni

Fonte: 1983, Ferro Filippo Maria

## DATI TECNICI

Materia e tecnica: tavola/ pittura a olio

## MISURE

Unità: cm

Altezza: 22,5

Larghezza: 27,8

Indicazioni sul soggetto: Paesaggio. Figure: amorini alati. Strumenti musicali: liuto; violino.

## DATI ANALITICI

### ISCRIZIONI [1 / 2]

Tecnica di scrittura: a penna

Posizione: al verso

Trascrizione: [Cartellino della Pinacoteca Borromeo-Monti, 1830]

### ISCRIZIONI [2 / 2]

Tecnica di scrittura: a penna

Posizione: al verso, su cartellino della Pinacoteca Borromeo-Monti

Trascrizione

agosto 1935. All'amico G. Lochis, in segno di quell'affetto che non cessò mai nell'esiglio, da Gilberto Borromeo erede

Monti [vi è inoltre: il numero 111, la firma di Gilberto Borromeo, e il nome di Gaudenzio Ferrari]

#### Notizie storico-critiche

Opera profana a destinazione privata. Si tratta probabilmente dell'episodio di un ciclo realizzato per casa Tettoni composto anche da "Cinque coppie di amorini danzanti" (Bergamo, Accademia Carrara, num inv. 81LC00084), "Tre amorini danzanti" (Bergamo, Accademia Carrara, num. inv. 59781LC00050) e "Tre amorini musicanti" (Bergamo, Accademia Carrara, num. inv. 81LC00049). Guglielmo Lochis acquistò l'opera dalla collezione di Gilberto Borromeo.

## CONSERVAZIONE

### STATO DI CONSERVAZIONE [1 / 5]

Data: 1897

Stato di conservazione: discreto

Indicazioni specifiche: "Parti di colore già sollevatisi dalla tavola"

### STATO DI CONSERVAZIONE [2 / 5]

Data: 1969

Stato di conservazione: discreto

Indicazioni specifiche: I pannelli risultano molto ridipinti

### STATO DI CONSERVAZIONE [3 / 5]

Data: 1976

Stato di conservazione: mediocre

Indicazioni specifiche

Supporto un poco imbarcato; superficie pittorica con forti ritocchi sul fondo scuro; margini con lacune; molto sudicio

### STATO DI CONSERVAZIONE [4 / 5]

Data: 1992

Stato di conservazione: mediocre

### STATO DI CONSERVAZIONE [5 / 5]

Data: 1995

Stato di conservazione: discreto

Indicazioni specifiche

Supporto: leggermente imbarcato, tarlato. Superficie pittorica: vernice coprente abbastanza sporca, stesa sopra vari restauri su piccole e diffuse cadute di colore, specie sul fondo. Nel fondo, due buchi mal stuccati e ridipinti. La superficie cromatica è più ridotta rispetto al supporto

## RESTAURI E ANALISI

### RESTAURI

Data: 1897 (?)

Descrizione intervento

"Alla conservazione dei medesimi [tutti e quattro quadri con putti] fortunatamente provvide...la nobile Commissaria, facendoli trasportare dal legno sulla tela...al fine di impedire...il distacco di certe parti di colore"

Nome operatore: Steffanoni, Giuseppe

## CONDIZIONE GIURIDICA E VINCOLI

### ACQUISIZIONE

Tipo acquisizione: legato

Nome: Lochis, Guglielmo

Data acquisizione: 1866

### CONDIZIONE GIURIDICA

Indicazione generica: proprietà Ente pubblico territoriale

Indicazione specifica: Comune di Bergamo

Indirizzo: Piazza Giacomo Matteotti, 3 - 24122 Bergamo

## FONTI E DOCUMENTI DI RIFERIMENTO

### DOCUMENTAZIONE FOTOGRAFICA

Genere: documentazione allegata

Tipo: negativo b/n

Codice identificativo: 81LC00051

Nome del file: 81LC00051

### IMMAGINI DATABASE

Path dell'immagine originale: C0050

Nome file dell'immagine originale: 81LC00051.jpg

### FONTI E DOCUMENTI [1 / 6]

Genere: documentazione esistente

Tipo: convenzione

#### Denominazione

Atto preliminare di convenzione fra il Municipio e la Nobile Commissaria dell'Accademia di Belle Arti Carrara in effetto della deliberazione presa dal Consiglio Comunale di bergamo addì 10 marzo 1866

Data: 1866

Foglio Carta: n. 60/154

Nome dell'archivio: Accademia Carrara - Archivio

**FONTI E DOCUMENTI [2 / 6]**

Genere: documentazione esistente

Tipo: volume manoscritto

Denominazione: Catalogo [Lochis]

Data: 1870

Foglio Carta: n. 89

Nome dell'archivio: Accademia Carrara - Archivio

**FONTI E DOCUMENTI [3 / 6]**

Genere: documentazione esistente

Tipo: fascicolo

Autore: Frizzoni, Gustavo

Data: 1897

Nome dell'archivio: Accademia Carrara - Archivio

**FONTI E DOCUMENTI [4 / 6]**

Genere: documentazione esistente

Tipo: volume manoscritto

Autore: Ricci, Corrado

Denominazione: Catalogo dei quadri esistenti

Data: 1912

Foglio Carta: n. 296

Nome dell'archivio: Accademia Carrara - Archivio

**FONTI E DOCUMENTI [5 / 6]**

Genere: documentazione esistente

Tipo: inventario

Autore: Rossi, Francesco

Denominazione: Inventario dei dipinti

Data: 1976 post

Foglio Carta: n. 597

Nome dell'archivio: Accademia Carrara - Archivio

**FONTI E DOCUMENTI [6 / 6]**

Genere: documentazione esistente

Tipo: inventario

Autore: Rossi, Francesco

Denominazione: Inventario

Data: 1992 post

Foglio Carta: n. P0578

Nome dell'archivio: Accademia Carrara - Archivio

**BIBLIOGRAFIA [1 / 31]**

Genere: bibliografia specifica

Autore: Lochis G.

Titolo libro o rivista

La Pinacoteca e la Villa Lochis alla Crocetta di Mozzo presso Bergamo: con notizie biografiche degli autori dei quadri

Luogo di edizione: Milano

Anno di edizione: 1846

Codice scheda bibliografia: C0120-00024

V., pp., nn.: n. 135

**BIBLIOGRAFIA [2 / 31]**

Genere: bibliografia specifica

Autore: Lochis G.

Titolo libro o rivista

La Pinacoteca e la Villa Lochis alla Crocetta di Mozzo presso Bergamo con notizie biografiche degli autori dei quadri

Luogo di edizione: Bergamo

Anno di edizione: 1858

Codice scheda bibliografia: C0120-00025

V., pp., nn.: n. 154

**BIBLIOGRAFIA [3 / 31]**

Genere: bibliografia specifica

Autore: [Lochis C./ Baglioni F.]

Titolo libro o rivista: Catalogo dei quadri esistenti nelle Gallerie della Accademia Carrara di Belle Arti in Bergamo

Luogo di edizione: Bergamo

Anno di edizione: 1881

Codice scheda bibliografia: C0110-00008

V., pp., nn.: p. 67

**BIBLIOGRAFIA [4 / 31]**

Genere: bibliografia specifica

Autore: Colombo G.

Titolo libro o rivista: Vita ed opere del pittore Gaudenzio Ferrari

Luogo di edizione: Torino

Anno di edizione: 1881

Codice scheda bibliografia: C0120-00288

V., pp., nn.: p. 87

**BIBLIOGRAFIA [5 / 31]**

Genere: bibliografia specifica

Autore: Frizzoni G.

Titolo libro o rivista: L'arte in Bergamo e l'Accademia Carrara

Luogo di edizione: Bergamo

Anno di edizione: 1897

Codice scheda bibliografia: C0150-00058

V., pp., nn.: p. 75

**BIBLIOGRAFIA [6 / 31]**

Genere: bibliografia specifica

Autore: Frizzoni G.

Titolo libro o rivista: Le Gallerie dell'Accademia Carrara in Bergamo

Luogo di edizione: Bergamo

Anno di edizione: 1907

Codice scheda bibliografia: C0150-00039

V., pp., nn.: pp. 52-53, 172

**BIBLIOGRAFIA [7 / 31]**

Genere: bibliografia specifica

Autore: Angelini L.

Titolo libro o rivista: Emporium

Titolo contributo: Il riordinamento delle Gallerie della Accademia Carrara di Bergamo

Anno di edizione: 1911

Codice scheda bibliografia: C0120-00171

V., pp., nn.: p. 359

**BIBLIOGRAFIA [8 / 31]**

Genere: bibliografia specifica

Autore: Ricci C.

Titolo libro o rivista: Elenco dei quadri dell'Accademia Carrara in Bergamo

Luogo di edizione: Bergamo

Anno di edizione: 1912

Codice scheda bibliografia: C0120-00002

V., pp., nn.: p. 66

**BIBLIOGRAFIA [9 / 31]**

Genere: bibliografia specifica

Autore: Malaguzzi Valeri F.

Titolo libro o rivista: La corte di Ludovico il Moro. La vita privata

Luogo di edizione: Milano

Anno di edizione: 1913

Codice scheda bibliografia: C0150-00346

V., pp., nn.: p. 536

**BIBLIOGRAFIA [10 / 31]**

Genere: bibliografia specifica

Autore: Venturi A.

Titolo libro o rivista: Storia dell'Arte italiana

Titolo contributo: La pittura del Quattrocento

Luogo di edizione: Milano

Anno di edizione: 1915

Codice scheda bibliografia: C0150-00254

V., pp., nn.: v. VII/ 4 p. 1152

**BIBLIOGRAFIA [11 / 31]**

Genere: bibliografia specifica

Autore: Brizio A. M.

Titolo libro o rivista: L'Arte

Titolo contributo: Studi su Gaudenzio Ferrari

Anno di edizione: 1926

Codice scheda bibliografia: C0120-00133

V., pp., nn.: p. 176

**BIBLIOGRAFIA [12 / 31]**

Genere: bibliografia specifica

Autore: Ricci C.

Titolo libro o rivista: Accademia Carrara in Bergamo. Elenco dei quadri

Luogo di edizione: Bergamo

Anno di edizione: 1930

Codice scheda bibliografia: C0110-00013

V., pp., nn.: p. 108

**BIBLIOGRAFIA [13 / 31]**

Genere: bibliografia specifica

Autore: Berenson B.

Titolo libro o rivista: Italian Pictures of the Renaissance

Luogo di edizione: Oxford

Anno di edizione: 1932

Codice scheda bibliografia: C0150-00013

V., pp., nn.: p. 190

**BIBLIOGRAFIA [14 / 31]**

Genere: bibliografia specifica

Autore: Morassi A.

Titolo libro o rivista: Itinerari dei Musei e Monumenti d'Italia. La Galleria dell'Accademia Carrara in Bergamo

Luogo di edizione: Roma

Anno di edizione: 1934

Codice scheda bibliografia: C0110-00015

V., pp., nn.: p. 35

**BIBLIOGRAFIA [15 / 31]**

Genere: bibliografia specifica

Autore: Berenson B.

Titolo libro o rivista: Pitture italiane del Rinascimento

Luogo di edizione: Milano

Anno di edizione: 1936

Codice scheda bibliografia: C0150-00014

V., pp., nn.: p. 163

**BIBLIOGRAFIA [16 / 31]**

Genere: bibliografia specifica

Autore: Viale V.

Titolo libro o rivista: Gotico e Rinascimento in Piemonte

Luogo di edizione: Torino

Anno di edizione: 1939

Codice scheda bibliografia: C0120-00289

V., pp., nn.: p. 174

**BIBLIOGRAFIA [17 / 31]**

Genere: bibliografia specifica

Autore: Baroni C.

Titolo libro o rivista: Novara e il suo territorio

Luogo di edizione: Novara

Anno di edizione: 1952

Codice scheda bibliografia: C0120-00290

V., pp., nn.: p. 580

**BIBLIOGRAFIA [18 / 31]**

Genere: bibliografia specifica

Autore: Fumagalli R.

Titolo libro o rivista: Bollettino Storico per la Provincia di Novara

Titolo contributo: Progetto di restauro dell'ancona dello Sposalizio mistico di Santa Caterina nel Duomo di Novara

Luogo di edizione: Novara

Anno di edizione: 1954

Codice scheda bibliografia: C0120-00291

V., pp., nn.: pp. 4-5

**BIBLIOGRAFIA [19 / 31]**

Genere: bibliografia specifica

Autore: Testori G.

Titolo libro o rivista: Mostra di Gaudenzio Ferrari

Luogo di edizione: Vercelli

Anno di edizione: 1956

Codice scheda bibliografia: C0120-00295

V., pp., nn.: p. 102

**BIBLIOGRAFIA [20 / 31]**

Genere: bibliografia specifica

Autore: Berenson B.

Titolo libro o rivista: Italian Pictures of the Renaissance. Florentine School

Luogo di edizione: London

Anno di edizione: 1963

Codice scheda bibliografia: C0150-00017

V., pp., nn.: p. 163

**BIBLIOGRAFIA [21 / 31]**

Genere: bibliografia specifica

Autore: Ottino Della Chiesa A.

Titolo libro o rivista: La Galleria dell'Accademia Carrara in Bergamo: con l'elenco delle opere

Luogo di edizione: Milano

Anno di edizione: 1964

Codice scheda bibliografia: C0150-00631

V., pp., nn.: p. 74

**BIBLIOGRAFIA [22 / 31]**

Genere: bibliografia specifica

Autore: Bénézit E.

Titolo libro o rivista: Dictionnaire des Peintres, Sculpteurs, Dessinateurs et Graveurs

Titolo contributo: Ferrari Gaudenzio

Anno di edizione: 1966

Codice scheda bibliografia: C0120-00292

V., pp., nn.: p. 723

**BIBLIOGRAFIA [23 / 31]**

Genere: bibliografia specifica

Autore: Russoli F.

Titolo libro o rivista: Accademia Carrara. Catalogo

Luogo di edizione: Bergamo

Anno di edizione: 1967

Codice scheda bibliografia: C0110-00005

V., pp., nn.: p. 105

**BIBLIOGRAFIA [24 / 31]**

Genere: bibliografia specifica

Autore: Mallé L.

Titolo libro o rivista: Incontri con Gaudenzio

Luogo di edizione: Torino

Anno di edizione: 1969

Codice scheda bibliografia: C0120-00109

V., pp., nn.: p. 249

**BIBLIOGRAFIA [25 / 31]**

Genere: bibliografia specifica

Autore: Viale V.

Titolo libro o rivista: Gaudenzio Ferrari

Luogo di edizione: Torino

Anno di edizione: 1969

Codice scheda bibliografia: C0120-00293

V., pp., nn.: p. 180

**BIBLIOGRAFIA [26 / 31]**

Genere: bibliografia specifica

Autore: Russoli F.

Titolo libro o rivista: Accademia Carrara. Catalogo provvisorio della Pinacoteca

Luogo di edizione: Bergamo

Anno di edizione: 1976

Codice scheda bibliografia: C0120-00064

V., pp., nn.: p. 99

**BIBLIOGRAFIA [27 / 31]**

Genere: bibliografia specifica

Autore: Rossi F.

Titolo libro o rivista: Accademia Carrara. Catalogo generale dei dipinti

Luogo di edizione: Bergamo

Anno di edizione: 1979

Codice scheda bibliografia: C0110-00010

V., pp., nn.: p. 133

**BIBLIOGRAFIA [28 / 31]**

Genere: bibliografia specifica

Autore: Ferro F. M.

Titolo libro o rivista: Paragone

Titolo contributo: Gaudenzio a Romagnano Sesia

Anno di edizione: 1983

Codice scheda bibliografia: C0120-00294

V., pp., nn.: pp. 75, 79

**BIBLIOGRAFIA [29 / 31]**

Genere: bibliografia specifica

Autore: Rossi F.

Titolo libro o rivista: La Galleria dell'Accademia Carrara in Bergamo

Luogo di edizione: Roma

Anno di edizione: 1987

Codice scheda bibliografia: C0110-00011

V., pp., nn.: p. 67

**BIBLIOGRAFIA [30 / 31]**

Genere: bibliografia specifica

Autore: Rossi F.

Titolo libro o rivista: Catalogo dei dipinti sec. 15.-16.

Luogo di edizione: Bergamo

Anno di edizione: 1988

Codice scheda bibliografia: C0110-00016

V., pp., nn.: p. 133

## **BIBLIOGRAFIA [31 / 31]**

Genere: bibliografia specifica

Autore: Brambilla Ranise G.

Titolo libro o rivista: La raccolta dimezzata. Storia della dispersione della pinacoteca di Guglielmo Lochis (1789-1859)

Luogo di edizione: Bergamo

Anno di edizione: 2007

Codice scheda bibliografia: C0120-00351

V., pp., nn.: p. 345

## **ACCESSO AI DATI**

### **SPECIFICHE DI ACCESSO AI DATI**

Profilo di accesso: 1

Motivazione: dati liberamente accessibili

## **COMPILAZIONE**

### **COMPILAZIONE**

Data: 1998

Specifiche ente schedatore: Accademia Carrara

Nome: Trichies, Silvia

Funzionario responsabile: Valagussa, Giovanni

Funzionario responsabile: Rodeschini, Maria Cristina

### **AGGIORNAMENTO-REVISIONE**

Data: 2010

Nome: Civai, Alessandra

Ente: Accademia Carrara

Funzionario responsabile [1 / 2]: Valagussa, Giovanni

Funzionario responsabile [2 / 2]: Rodeschini, Maria Cristina

## **GESTIONE ARCHIVIO**

### **ULTIMA MODIFICA SCHEDA**

Ultima modifica scheda - data: 2020/09/17

Ultima modifica scheda - ora: 15.08

**PUBBLICAZIONE SCHEDA**

Pubblicazione scheda - stato: 1

Pubblicazione scheda - data ultima pubblicazione: 2021/01/17

Pubblicazione scheda - ora ultima pubblicazione: 03.00

Pubblicazione scheda - data precedente pubblicazione: 2020/09/19

Pubblicazione scheda - ora precedente pubblicazione: 02.00